

* Patron * Saint Stanislaus Kostka Parish Weekly

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE:

w j. polskim: sobota - 19:00; niedziela - 7:30, 10:15, 11:30 (dzieci), 13:00, 20:00

w j. angielskim: sobota - 17:30; niedziela - 9:00

MSZE ŚWIĘTE W TYGODNIU:

w j. polskim: 6:30, 7:00, 9:00 (tylko w poniedziałek), 19:00 (wtorek-piątek)

w j. angielskim: 8:00 (wtorek-sobota); 19:00 (tylko w poniedziałek)

SPOWIEDŹ ŚWIĘTA: Poniedziałek –sobota od 7:00 - 8:00 i 18:30-18:55, w soboty także od 16:00 - 17:25 oraz od 18:30 - 19:30. 1-sze Piątki Miesiąca od g. 18:00-19:30.

KANCELARIA PARAFIALNA:

9:00 - 12:00, 17:00-18:00 wieczorem oraz w soboty od 9:00-12:00.

CHRZTY: Chrzest należy zgłosić w kancelarii przed ustaleniem daty przyjęcia.

ŚLUBY: Należy zgłaszać 6 miesięcy przed terminem ślubu w kancelarii.

KAPLAŃSTWO: Jeżeli Bóg Cię wzywa do służby Jemu? Odpowiedz! Chętnie pomożemy. Zadzwoń 1-800-DePaul-1 lub napisz: vocation@cmnewengland.org

PRZYNALEŻNOŚĆ DO PARAFII: Do parafii należą Ci, którzy się do niej zapisali.

Tylko parafianom wystawiamy zaświadczenia do chrztu i bierzmowania.

Prosimy o Twoje wsparcie, gdyż parafia utrzymuje się wyłącznie z ofiar wiernych. Twój dar, zdolności i czasu, będzie cennym darem dla naszej parafii.

SUNDAY MASSES

in English: Saturday: 5:30 PM; Sunday: 9:00 AM

in Polish: Saturday: 7:00 PM; Sunday: 7:30, 10:15, 11:30 AM, 1:00 & 8:00 PM

WEEKDAY MASSES:

In English: T-S 8:00 AM and Novena Mass on Monday 7:00 PM

In Polish: M-S 6:30 & 7:00AM & T-F 7:00 PM; Novena Mass - Monday 9 AM

CONFESSIONS: Mon-Sat: 7:00AM - 8:00 AM; 6:30—6:55 PM; also Sat 4:00 PM - 5:25 PM & 6:30 PM - 7:30 PM; First Friday: 6:00 PM - 7:30 PM

OFFICE HOURS: Mon - Fri: 9:00AM to 12:00PM, 5:00PM-6:00PM

Saturdays: 9:00AM to 12:00PM.

BAPTISMS: Please contact the Rectory before scheduling a reception.

MARRIAGES: Arrangements should be made at least 6 months in advance.

HOLY ORDERS: Is God calling and asking you to serve as a priest or religious?

Contact us: 1-800-DePaul-1 or vocation@cmnewengland.org

REGISTRATION: Every family in the parish should be **registered**. Sponsor certificates are given only to registered members. **New members are welcomed.**

Please be generous and support your parish. Your time, talent and treasure are greatly appreciated and help the parish which is supported by the faithful only.

ST. STANISLAUS KOSTKA ROMAN CATHOLIC PARISH



Parafia jest prowadzona przez
Księżę Misjonarzy Św. Wincentego a Paulo
Our parish is staffed by the
Vincentian Fathers

Rev. Marek Sobczak CM - **pastor/proboszcz**
Rev. Grzegorz Markulak CM
Rev. Józef Szpilski CM
Rev. Łukasz Sztorc CM



607 Humboldt Street * Brooklyn, NY 11222
Tel.: 718-388-0170 * Fax: 718-388-6382

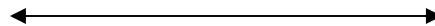
e-mail: skel1222@aol.com
www.ststanskostka.org facebook.com/sskcBrooklyn

St. Stanislaus Kostka Catholic Academy
Katolicka Akademia Świętego Stanisława Kostki

Dr. Ivan Green, Ph.D. - Principal

12 Newell Street * Brooklyn, NY 11222
Tel: 929-205-1240

www.ststansacademy.org
https://www.facebook.com/ststansacademy
School Annex and Gym: 189 Driggs Avenue



English CCD inquiries: Tel: 631-875-8413

MASS INTENTIONS / INTENCJE MSZALNE

Saturday, January 30 - sobota, 30 stycznia

6:30am † Henryka Kurzyna (r.śm.)-dzieci
7:00am † Józef Kosiec-Zofia Fluda z rodz.
8:00am † Marek Niedzielski
5:30pm † Edward J. Lescanec-Evelyn & Erica Matechak
7:00pm † Antoni Szereszewski-rodzice

Sunday, January 31 - niedziela, 31 stycznia

7:30am † Teresa i Fabian Milewscy-córka Ewa z rodz.
9:00am † Marion Rago-Valerie Kryshak
10:15am † Jadwiga Frączek (2r.śm.)-siostry z rodzinami
11:30am † Jacek Szewczyk (1r.śm.)-siostra Magda
z rodziną, i żona Ewa z synem Mateuszem
1:00pm INTENCJE ZBIOROWE - Strona 3
8:00pm † Stanisław Malinowski (r.śm.)-żona i dzieci
z rodzinami

Konc.: O zdrowie, Boże bł. i potrzebne łaski dla
Agnieszki Drozdowskiej z okazji urodzin-siostry Jadwiga
Dorota, i Grażyna z rodzinami

Monday, February 1 – poniedziałek, 1 lutego

6:30am † Czesław Kapica
7:00am † Stanisława Kuligowska-od córek
9:00am ZBIOROWA
7:00pm † Luis Sandres-Christopher McEvoy &
Sylvia Golaszewski

Tuesday, February 2 – Wtorek, 2 lutego

6:30am † Marcei Czarnowski (19r.śm.)-córka
Czesława z dziećmi
7:00am † Antonina i Joachim Szczygielscy-córka z rodz.
Konc.: † Czesław Kapica
8:00am † Henry Bulakowski-family
7:00pm † Halina Krasowska-mąż i córka

Wednesday, February 3 – środa, 3 lutego

6:30am † Czesław Kapica
7:00am † Jacek Szewczyk (1r.śm.)-rodz.Ryszewskich
8:00am † Krystyna Frankowska-Chrostowski &
Hungreder families
7:00pm ZBIOROWA

Thursday, February 4 – czwartek, 4 lutego

6:30am † Czesław Kapica
7:00am † Serafina Radziwon-J. & H. Raszkievicz

8:00am † Deceased Sisters of the Holy Family
of Nazareth

7:00pm † Stanisław Jaśkiewicz (34r.śm.)-córka z rodz.

Friday, February 5 – piątek, 5 lutego

6:30am † Czesław Kapica
7:00am † Janina Dobkowska (r.śm.)-Róże Różańcowe
8:00am † Richard Walsh-S.S.K.C.A. Class 2A
7:00pm ZBIOROWA

Saturday, February 6 - sobota, 6 lutego

6:30am W intencji wynagradzającej Niepok. Sercu Maryi
za zniewagi i bluźnierstwa jakich doświadcza
7:00am † Ks. Jan Nadolny (9r.śm.)-rodzina
8:00am † Mary Brown-Jadzia Jabłońska z rodz.
5:30pm † Regina i Lucjan-córka Teresa
7:00pm O bł. Boże i potrzebne łaski dla Marii i
Mariana Zarzyckich z okazji 50 rocznicy ślubu
Konc.: † Czesław Kapica

Sunday, February 7 - niedziela, 7 lutego

7:30am † Józefa i Tomasz Duchnowscy-syn Stanisław
z rodziną
9:00am † Zdzisław, Jakub i Jadwiga Kozłowski-córka
z rodziną
10:15am † Adam Czajkowski (18r.śm.)-dzieci
11:30am † Jerzy Wańczyk (16r.śm.)-żona, dzieci
i wnuczeta
1:00pm INTENCJE ZBIOROWE: Strona 3
8:00pm † Serafina Radziwon-rodzina Sagałów

CHLEB I WINO -- BREAD AND WINE

w tygodniu od 1-7 lutego
są ofiarowane w intencji
ś.p. † MARKA NIEDZIELSKIEGO
proszą rodzice i rodzina

THANK YOU - BÓG ZAPŁAĆ

Our tithing collection last Sunday was:
Składka w ostatnią niedzielę wyniosła:
\$5,206.00

Sunday, January 31 - niedziela, 31 stycznia**1:00pm INTENCJE ZBIOROWE:**

- † Czesława Konefał-od dzieci Tereni i Boguni z rodzinami
 † Marek Niedzielski
 † Czesław Kapica
 † Janina Bachorowska (27r.śm.)-syn Bogdan z rodziną
 † Stanisław Zajączkowski (r.śm.)-żona i dzieci z rodzinami
 † Adam Piasecki (15r.śm.)-żona
 † Tracy Szpilka-rodzice i rodzina
 † Stefan Góra-George i Ela Czastkiewicz z rodziną
 † Włodzimierz Witkowski-żona i dzieci z rodzinami
 — O Bożą opiekę, siłę i moc przetrwania w trudnym momencie życia dla Daniela
 — O powrót do zdrowia ciała i duszy dla Liliany Grosman-proszą rodzice
 — O zdrowie, Boże błóg. i potrzebne łaski dla Lucyny w dniu urodzin-przyjaciele

**Sunday, February 7 - niedziela, 7 February****1:00pm INTENCJE ZBIOROWE:**

- † Grzegorz Mucha (6r.śm.)-Zosia i Eugeniusz Bobrowski
 † Czesława Konefał-od dzieci Tereni i Boguni z rodzinami
 † Czesław Kapica
 † Henryka Kapica-rodzina Komar
 †† Zofia, Mieczysław, Franciszek i Marek Kaczmarczyk-rodzina
 † Anna Mroczek-rodzina
 † Stanisława Nienajadło (5r.śm.)-córka
 † Stefan Góra-George i Ela Czastkiewicz z rodziną
 † Edward Konefał (r.śm.)-żona Walentyna i dzieci
 —O spójność duszy i wieczną radość nieba dla ś.p. † Marka Niedzielskiego-rodzice i rodzina
 † Leonard Lenczewski-żona z rodziną
 — O bł. Boże i dar rodzicielstwa dla koleżanki Renaty
 — O Bożą opiekę, siłę i moc przetrwania w trudnym momencie życia dla Daniela
 — O uzdrowienie duszy i ciała dla Liliany Grosman-rodzice

PARISH ANNOUNCEMENTS
FOURTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
January 31, 2021

SUNDAY:

The **second collection** today is for the needs of the parish
 Our parish **Flea Market** is open **Saturdays and Sundays**
from 10:00am to 2:30pm

MONDAY:

The **Parish Library** is open only with prior arrangements
 made with Małgosia (646)709-2910 or Grazyna (646)512-3286.

Mass and Novena to O. L. of the Miraculous Medal at
 7:00pm

TUESDAY:

On February 2 we celebrate the **Presentation of the Lord in the Temple**, 40 days after Christmas, once called the "*Feast of the Cleansing of Mary*" according to the Law of Moses. It is not a Holy Day of obligation yet we invite all to participate in Masses that day. We will honor Jesus, the Light of the World, being brought to the Temple by Mary, the Mother of Christ. We will be blessing candles during the Mass.

WEDNESDAY:**BLESSING****OF THROATS**

© U.S. PATRONS, Inc.

February 3rd is the Memorial of Saint Blaise. Traditionally, throats are blessed on that day using crossed candles with an accompanying prayer of blessing. Because of the need for caution in preventing unnecessary contact, by the request of the Bishop, this year we will provide the blessing over the whole congregation at one time using the same formula while holding the crossed candles over the entire congregation.

FIRST THURSDAY OF THE MONTH:

On the **First Thursday** of the Month, there will be a **Eucharistic Devotion at 6:30pm** for the intention of Vocation to the Priesthood and Religious Life followed by Mass at **7:00pm** in the Polish language.

FIRST FRIDAY OF THE MONTH:

Opportunity for Confession from 6:30 to 8:00am and 6:00 to 7:30pm.

After the 8:00am Mass, Exposition of the Blessed Sacrament and Adoration until 6:00pm.

On the **Feast of St. Agatha**, which is observed on **February 5**, there is a tradition of blessing: bread, salt and water that the faithful bring to church on that day. These are to protect people from disasters caused by fire and lightning. During a fire, throwing in some blessed bread and salt will turn the wind in a more advantageous direction so as to stop the fire from spreading. It is also believed that pouring blessed salt into the excavation site of where a water well is to be drilled or cleaned, would ensure its cleanliness. If an iceberg were pushing forcefully onto shore during a severe storm, fishermen would throw blessed salt and bread into the sea to calm the elements. This practice was also captured in a proverb: *Bread and Salt of St. Agatha-protects a hut from fire*. St. Agatha is the intercessor against the danger of fires. We ask that Jesus Christ, the Living Bread, who came down from heaven, bless the bread, salt and water through the intercession of our Patron Saint. We also pray, through the intercession of St. Agatha, for protection from all harm caused by fire and other hazards as we prayerfully express our gratitude to God for St. Agatha's intercession in times of need.

NEXT SUNDAY:

The **second collection next Sunday** is designated to assist the **Missionaries of the Congregation of the Mission of St. Vincent DePaul** with their missionary and charitable work. Our sincere thanks for your generosity.

INFORMACJE:

The **Sacrament of Confirmation** will be administered in our parish on **April 25, 2021 at 3:00pm**. Adults who have not yet been Confirmed but would like to receive the Sacrament should contact the rectory.

OGŁOSZENIA PARAFIALNE
IV NIEDZIELA W CZASIE ZWYKŁYM
31 stycznia, 2021

NIEDZIELA:

Dzisiejsza druga składka jest na potrzeby naszej parafii.

Parafialny Pchli Targ przy naszej parafii jest otwarty w soboty i niedziele od 10:00 do 14:30.

PONIEDZIAŁEK:

Msza św. i Nowenna do **M.B. od Cud. Med.** o 9:00.

Biblioteka parafialna będzie otwarta w poniedziałki od 18:30 do 20:00. Wejście tylko po telefonicznym umówieniu się: Małgosia (646)709-2910 lub Grażyna (646)512-3286.

WTOREK:

W dniu 2-go lutego obchodzimy święto Ofiarowania Chrystusa w świątyni Jezolimskiej, po 40 dniach po Bożym Narodzeniu, dawniej zwane „Świętem Oczyszczenia Maryi” według Prawa Mojżeszowego. Dziecię Jezus zostało ofiarowane Ojcu Niebieskiemu, jako Syn Pierworodny. To właśnie Maryja przynosi Syna Pierworodnego do świątyni. Ona jest Matką Chrystusa, Światłości świata. Dlatego też w czasie mszy św będzie zapalenie świec woskowych, zwanych „gromnicami” i ich poświęcenie.

ŚRODA:

3 lutego jest dniem Św. Błażeja. Jest on patronem mówców, śpiewaków oraz wszystkich innych osób, które muszą dbać o swoje gardło i struny głosowe. Tradycja poświęcenia gardeł w ten dzień wzięła się z tego tytułu, że uzdrowił on człowieka, któremu ość ryby utknęła w gardle i je przebiła. Sam został ścięty mieczem. Podczas każdej Mszy św. w tym dniu będziemy święcili gardła. Jednak z powodu pandemii i obostrzeń, będziemy używali formuły błogosławieństwa, ale bez indywidualnego dotykania gardeł skrzyżowanymi świecami.

Msza św. i Nowenna do **M.B. Nieustającej Pomocy** - 19:00.

PIERWSZY CZWARTEK MIESIĄCA:

W Pierwszy Czwartek Miesiąca będzie nabożeństwo Eucharystyczne w intencji o Powołania kapłańskie i zakonne o godzinie 18:30, a po nim będzie odprawiona msza święta o godz. 19.00. Zapraszamy.

Wieczorem okazja do spowiedzi od 18:30 do 19:00.

PIERWSZY PIĄTEK MIESIĄCA:

We wspomnienie św. Agaty (5 lutego) zgodnie z tradycją w kościołach święci się chleb, sól i wodę, które przynoszą wierni. Wspomnienie o tym, niegdyś powszechnym zwyczajem, zachowało się między innymi w ludowych przysłowiach: „Gdzie święta Agata, bezpieczna tam chata” czy też: „Sól świętej Agaty, strzeże od ognia chaty.” W żadnym wypadku nie należy traktować tego magicznie. Błogosławieństwo chleba i soli należy do tzw. znaków świętych, które mają pomóc m.in. w uświęceniu się. W modlitwie poświęcenia przypomina się, że św. Agata jest u Boga szczególną orędowniczką w niebezpieczeństwie pożarów. Prosimy, aby Jezus Chrystus, Chleb Żywy, który zstąpił z nieba, pobłogosławił

chleb, sól i wodę za wstawiennictwem naszej Patronki. Błagamy też, aby chleb, sól i woda za wstawiennictwem św. Agaty chroniły nas i nasze domostwa, mieszkania od niebezpieczeństw pożaru i od innych przeciwności. Używając następnie pobłogosławionej soli lub chleba w obliczu zagrożenia ze strony żywiołów, w krótkiej modlitwie dziękujemy Bogu za orędownictwo św. Agaty i z wiarą prosimy za jej wstawiennictwem o ratunek i odwrócenie nieszczęścia.

W pierwszy piątek miesiąca okazja do spowiedzi świętej będzie rano od godz. 6:30 do 8:00 i wieczorem od godz. 18:00 do 19:30.

Po Mszy świętej o godzinie 8:00 wystawienie Najświętszego Sakramentu i adoracja do godz. 18:00.

Msza św. i Nowenna do Miłosierdzia Bożego o godz. 19:00. Zapraszamy.

NAJBLIŻSZY WEEKEND:

Druga składka w przyszłą niedzielę będzie przeznaczona na działalność misyjną i charytatywną prowadzoną przez **Zgromadzenie Księża Misjonarzy Św. Wincentego a Paulo**. Za wszystkie składane ofiary serdecznie dziękujemy. Bóg zapłać.

INFORMACJE:

Bierzmowanie w naszej parafii odbędzie się w **niedzielę, 25 kwietnia 2021** roku o godzinie 15:00.

Serdecznie zapraszamy osoby dorosłe, które nie mają Sakramentu Bierzmowania a planują w przyszłości zawarcie Sakramentu Małżeństwa na katechezy przygotowujące do Sakramentu Bierzmowania (w. j. polskim).

THIS WEEK WE CELEBRATE:**W TYM TYGODNIU OBCHODZIMY:**

TUE / WTO	The Presentation of the Lord
WED / ŚRO	Saint Blaise, Bishop and Martyr Saint Ansgar, Bishop
FRI / PIĄ	Saint Agatha, Virgin and Martyr
SAT / SOB	Saint Paul Miki and Companions

**Adoracja Sobotnia.**

Powracamy do adoracji Najśw. Sakramentu w pierwsze soboty miesiąca. Sobotnia Adoracja rozpocznie się bezpośrednio po wieczornej mszy świętej i zakończy się o godzinie 21:30 (9:30pm). Serdecznie zachęcamy do udziału i uwielbienia Boga podczas tych adoracji.

Grupa Pro-Life Św. Maksymiliana Kolbe zaprasza do udziału w Krucjacie Różańcowej Matki Bożej z Fatima w Obronie Życia Poczętego, w pierwszą sobotę miesiąca 6 lutego o 5:00 po południu przed kościołem Św. Antoniego na Manhattan Ave. Będziemy się modlić z transparentami o "zaniechanie aborcji, eutanazji, małżeństw tej samej płci; i o powrót Ameryki do Boga"

NADZIEJA

Oby nowy 2021 rok, który już przyniósł wyczekiwaną szczepionkę przeciw Covid 19 przyniósł również odzyskanie poczucia bezpieczeństwa, powrót do niezrealizowanych planów, spokój i radość. Jest nam to wszystkim bardzo potrzebne.

Potrzebne również rozwiązanie wielu innych problemów, w tym palącego zatrzymania destrukcji naszej matki Ziemi. Ile już na ten temat napisano, ile odbyło się konferencji, ile wydano pieniędzy na badania a namacalnych efektów wciąż nie widać. Topnieją lodowce, wzrasta zanieczyszczenie powietrza, zniknęły bezpowrotnie niektóre w szerokim tego słowa znaczeniu gatunki zwierząt, wybuchające corocznie pożary niszczą wszystko, czego dosięgną swoimi ognistymi jęzorami. Pozostaje mieć nadzieję, choć niektórzy zajmujący się profesjonalnie tymi zagadnieniami są daleko od tej nadziei, uważają, że zmiany są nieodwracalne, proces niszczenia zaszedł za daleko. Chyba Bóg Stwórca nie przewidział, jak nierozumnie zinterpretujemy Jego słowa – „Stworzył więc Bóg człowieka na swój obraz, na obraz Boży go stworzył: stworzył mężczyznę i niewiastę. Po czym Bóg im pobłogosławił, mówiąc do nich: „bądźcie płodni i rozmnażajcie się, abyście zaludnili ziemię i uczynili ją sobie poddaną”(…) z - Pismo Święte Starego Testamentu. Olsztyn 2000.

Mieszkańcy wspaniałej Ziemi wciąż dążą za wszelką cenę do wzrostu życiowego dobrobytu. Nie licząc się z kosztami. Liczy się przymus posiadania i dominacji. W latach 70 – tych ub. wieku autorzy raportu „Klubu Rzymskiego” pisali o ograniczonych możliwościach wzrostu ekonomicznego. Nikt wówczas nie brał tego poważnie. Teraz, po około 50 latach okazuje się, że tak jest, wzrost nie może iść wyżej bez granic. One są i są bardzo widoczne. To już tylko od naszego zdrowego rozsądku, opamiętania będzie zależało, co z tymi alarmującymi informacjami zrobimy, jak je wykorzystamy. Czy zdążymy?!

Czy tylko w posiadaniu dóbr, w zamożności jest klucz do szczęścia? Oczywiście nie!

Znaleźć go można znacznie bliżej, leży niemal dosłownie w zasięgu ręki – w rodzinie, wśród znajomych, w miejscu pracy. Są to – życzliwość, świadomość, że można liczyć na drugą osobę, przyjaźń, umiejętność cieszenia się drobnymi rzeczami, pogoda ducha, życie w bliskich relacjach z naturą.

Zamożność nie jest do tego potrzebna !

Krystyna Piotrowska-Breger

PSYCHOLOG, Pani dr Krystyna Piotrowska, absolwentka Uniwersytetu Jagiellońskiego oferuje pomoc w zakresie:

- “ problemy z adaptacją w USA (nowe warunki życia, odmienny od dotychczasowego charakter pracy, jej utrata, poczucie osamotnienia itp.),
- “ konflikty rodzinne i pokoleniowe,
- “ trudności wieku dorastania
- “ początki chorób psychicznych,
- “ uzależnienia (alkohol, narkotyki),

Pani dr współpracuje z kliniką UNITAS. Spotkania tylko po umówieniu się w kancelarii parafialnej.

TREASURES FROM OUR TRADITION

Forty days after Christmas, this week's ancient feast of the Presentation of the Lord is an extension of the shining days of Christ's coming into the depths of winter. This is the day when, for a thousand years, the Church has blessed a year's supply of candles. In many places, a procession forms outside the church. The core memory is of Simeon and Anna's meeting with the infant Jesus and his parents outside the temple on the fortieth day after the child's birth, and the delight of going to the table of the Lord for the Eucharist, a foretaste of our final meeting with Christ.

For some Christians, today is known as "The Meeting," suggesting not only the encounter in the temple, but also our assembly at the Lord's table and our longing for the kingdom. One story suggests that the commotion made by so many candle-bearing, hymn-singing faithful in the wintry fields of Germany on their joyful way to Mass stirred the badger from hibernation to examine this promise of springtime. The interrupted nap of the groundhog is amazingly linked to the light of Christ driving away the shadows of the world's darkness. This beautiful feast only rarely falls on a Sunday. What better reason could there be for candles at dinner tonight?

—James Field, Copyright © J. S. Paluch Co.

NOWY SYSTEM WYŚWIETLANIA TEKSTÓW

Dobiegły końca prace nad instalacją systemu, który wyświetla teksty pieśni śpiewanych podczas mszy.

System, o który prosili wierni w ostatnich latach, zaplanowany został długo przed atakiem pandemii, wreszcie działa. **Koszt tego projektu to 15 tysięcy dolarów.** Uprzejmie prosimy wszystkich i zachęcamy, aby w trosce o dobro parafii składać na ten cel donacje. Wierzmy, że wspólnie uda nam się ten projekt sfinalizować.

SONG PROJECTION SYSTEM

After many weeks of preparation and work, the installation of a **song projection system** is being finalized.

Many people had asked for such a system to be installed in our church for years. We hope that it will help us to sing together for the glory of God. **The whole system (what you can see and can't see) has cost about \$15,000.**

We ask you all, dear parishioners, to consider making a donation for this project that was planned long before

CONFIRMATION APRIL 25th 2021

They'll Know We Are Christians by Our Love

We are one in the Spirit;
we are one in the Lord.

We are one in the Spirit;
we are one in the Lord.

And we pray that all
unity may one day be
restored.

**And they'll know we
are Christians by our
love, by our love,
Yes, they'll know we
are Christians by
our love.**

*Please pray for
the Confirmation
Candidates*



**Duchu Święty
wołam przyjdź:**
Bądź jak ogień w
duszy mej
Bądź jak ogień w
ciele mym
Rozpal mnie.
Wszechmogący Bóg
jest pośród nas.
Miłosierdzie jego
wielkie jest,
Okazuje dobroć
swoją dziś,
Dla tych, którzy
chcą miłować go.

**Duchu Święty
wołam przyjdź!!!**

*Módlmy się za
kandydatów do
Bierzmowania*

PARISH STEWARDSHIP PROGRAM

All parishes in Diocese of Brooklyn must participate in a Parish Stewardship Program that has begun a few months ago. Our parish is scheduled to begin this program now. Many families will begin receiving letters prepared by the Diocese on behalf of our parish. The program is created to ensure the works of our wonderful parish can be shared with this generation and beyond. Preserving our parish and serving the pastoral needs of our registered families is becoming increasingly more difficult given weekly fluctuations in offertory and the impact COVID-19 has had on our finances.

***** Today we would like to inform you that in the weeks to come all members of our parish will be asked to respond to this call to action by considering the following:

- 1/ Enroll in electronic giving
- 2/ Consider a reasonable increase to your already generous weekly contribution. Any increase you can commit to will allow us to recoup the considerable losses we experienced during COVID-19, maintain our spiritual home, and sustain our parish programming and liturgy.
- 3/ If envelopes are your preferred method of support, and you are taking advantage of our transmitted Masses instead of attending Masses in the church due to COVID-19, we kindly ask that you continue to send them in to our parish office or drop them off in the designated basket located in the back of the church or the rectory mailbox.

***** The program is meant to encourage the commitment of every member of our parish family. Only together, without looking at our neighbors, must we care for the good of our parish today and for future years.

PROGRAM TROSKI O SWOJĄ PARAFIE

Wszystkie parafie w diecezji Brooklyn muszą uczestniczyć w programie „Parish Stewardship Program” - najprościej mówiąc— DBAŁOŚCI O PARAFIĘ, który rozpoczął się kilka miesięcy temu. Nasza parafia rozpoczyna ten program w tych tygodniach. Program DBAŁOŚCI O PARAFIĘ ma zachęcić parafian i wiernych do tego, aby dzieła naszej wspaniałej parafii były kontynuowane w tym pokoleniu jak i w przyszłych. Utrzymanie naszej parafii i troska o zapewnienie duszpasterskich potrzeb dla rodzin zapisanych do parafii staje się coraz trudniejsze, biorąc pod uwagę tygodniowe wahania donacji i wpływ COVID-19 na nasze finanse.

**** Dzisiaj pragniemy poinformować, że w nadchodzących tygodniach osoby modlące się w naszym kościele zostaną zachęczone do działania, poprzez:

- 1/ Zapisanie się do regularnego składania donacji na parafię w formie elektronicznej.
- 2/ Rozważenie rozsądnego zwiększenia tygodniowej składki, aby zrekompensować znaczne straty, jakich doświadczyliśmy podczas COVID-19, utrzymać nasz duchowy dom oraz kontynuować pracę misyjną parafii.
- 3/ Dla osób preferujących używanie kopert niedzielnych, program zachęcał będzie do odsyłania na parafię kopert z dotacją, nawet nie będąc w daną niedzielę w kościele.

**** Program ma zachęcić do zaangażowania się każdego członka naszej parafialnej rodziny. Jedynie razem, i to bez oglądania się na sąsiada, musimy zatroszczyć się o dobro naszej parafii dzisiaj i na przyszłe lata.

JOIN THE YOUTH GROUP KOSTKA

ZAPRASZAMY DO WSPÓLNOTY MŁODZIEŻOWEJ "YOUTH KOSTKA"

Drodzy Rodzice i Młodzież!

Zapraszamy i zachęcamy Młodzież do włączenia się i uczestniczenia w Programie „Youth Kostka”.

Spotkania w obecnym czasie odbywają się w środy o 8pm online na platformie Zoom, a czasem też będą w kościele, lub w salce młodzieży.



ZOOM MEETING: Meeting ID: 813 2152 9293 Passcode: 077113
Every Wednesday at 8:00 PM. Join us on Zoom.



Zapraszamy Młodzież od klasy ósmej, ze szkoły średniej i studentów. Spotkania łączone są z modlitwą, dyskusją, sportem i różnymi wyjazdami. Jest bardzo ciekawie.

Opiekunowie:

Ks. Grzegorz Markulak, CM
 Ks. Łukasz Sztorc, CM
 Director Krzysztof Gospodarzec
 (Cell 631-875-8413 Chris)

Dear Parents and Youth.

Please join our “Youth Kostka Group” to continue religious formation. Meetings take place every Wednesday at 8:00pm on Zoom. Included are: prayer, sports, movies and more.



ANNOUNCEMENTS/OGŁOSZENIA

PROTEZY ZĘBOWE

O ile potrzebujesz natychmiastowej i fachowej naprawy swojej protezy to nie musisz szukać daleko. Naprawy wykonujemy na Greenpoincie szybko i dobrze.

Dzwoń: Beata 718-383-7207

.....

REPAIRS of DENTAL PROSTHESIS

If you are in need of immediate repairs of your dental prosthesis you do not have to look far. We offer quick, professional and inexpensive repairs and additions in Greenpoint. Call: Beata 718-383-7207



Prayer to St. Michael the Archangel

Saint Michael the Archangel, defend us in battle. Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. Amen.

Modlitwa do Świętego Michała Archanioła

Święty Michale Archaniele! Wspomagaj nas w walce, a przeciw niegodziwości i zasadzkom złego ducha bądź naszą obroną.

Oby go Bóg pogromić raczył, pokornie o to prosimy, a Ty, Wodzu niebieskich zastępów, szatana i inne duchy złe, które na zgubę dusz ludzkich po tym świecie krążą, mocą Bożą strąć do piekła. Amen.



UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty VISA, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne. Możesz korzystać z naszych usług on-line, dzięki Bankowości Internetowej PSFCU. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie www.NaszaUnia.com lub odwiedź nasz oddział na Greenpoincie (100 McGuinness Blvd, Brooklyn, NY 11222, tel. 718-610-3970).



PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!



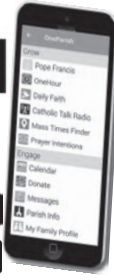
1.855.PSFCU.4U
www.NaszaUnia.com



PSFCU is an Equal Opportunity Lender.

ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass,
and connect with your
Catholic Community
with OneParish!



Download Our Free App or Visit MY.ONEPARISH.COM

GREENPOINT ORTHODONTICS

Dr. Kate McCullough

254 Driggs Avenue | Brooklyn, NY 11222

www.greenpointortho.com

Mówimy po polsku

MOST PPO AND UNION INSURANCES ACCEPTED

718.701.3010



**Get this
weekly bulletin
delivered by
email - for FREE!**

Sign up here:

www.jspaluch.com/subscribe

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



catholicmatch[®]
New York



CatholicMatch.com/myNY

Heating & Plumbing CONTRACTOR

AMN Corporation

Violations Removed
New Boiler Installation
Oil to Gas Conversion

Free Estimates

Licensed and Insured

Mowimy po Polsku

LMP #1884

Tel: (718) 326-9090

53-28 61 St. — Maspeth

Protecting **Seniors**
Nationwide

Medical Alert System



Call Today!

Toll Free 1.877.801.8608



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

**Grow Your Business,
Advertise Here.**

Support Your Church & Bulletin.

Free professional ad design & my help!

email: sales@jspaluch.com



www.jspaluch.com

For Information ... Call

800.524.0263

DR. BOŻENA PIEKARZ-LESICZKA

Porcelain, Composite Veneers • Bonding • Whitening • Aesthetic Fillings
Prophylaxis, Fluoride Treatment • Crown, Bridges • Removable Dentures
Implants • Root Canal Treatment • Oral Surgery



146 DRIGGS AVENUE
BROOKLYN, NY 11222

718.472.4344

www.doctorbozenapiekarz.com

M&R ELECTRICAL, INC.

149 Franklin Street, Brooklyn, NY 11222

(718) 389-2159

LICENSED ELECTRICIAN



DO YOU HAVE SALES EXPERIENCE? ARE YOU WELL NETWORKED IN THE LOCAL COMMUNITY?

J.S. PALUCH COMPANY
NATIONAL PUBLISHER OF CHURCH BULLETINS

- Full Time Positions Available with Excellent Earning Potential!
- Medical Benefits, 401K, Life & AD&D Insurance Available
- Excellent Commission Compensation Program

Interested? Call Kay Leane 1.800.621.5197 x2823

or Email Resume to RECRUITING@JSPALUCH.COM

www.jspaluch.com

EARN MONEY!
DO GOOD! MAKE A
POSITIVE IMPACT!



TAX PREPARATION SERVICES

Teresa Piasecki, CPA, PC

Minimize your tax liabilities...
...Maximize your cash flow

156 Nassau Avenue
(718)349-2171

www.cpapiasecki.com

Busy Bee FOOD EXCHANGE

185 Nassau Avenue
389-2188

WHY IS IT

A man wakes up after sleeping under an ADVERTISED blanket on an ADVERTISED mattress and pulls off ADVERTISED pajamas bathes in an ADVERTISED shower shaves with an ADVERTISED razor brushes his teeth with ADVERTISED toothpaste washes with ADVERTISED soap puts on ADVERTISED clothes drinks a cup of ADVERTISED coffee drives to work in an ADVERTISED car and then refuses to ADVERTISE believing it doesn't pay. Later if business is poor he ADVERTISES it for sale.

WHY IS IT?

IWONA KOZLOWSKA | BROKER DOLORES BUONOCORE REAL ESTATE

127 Nassau Avenue
Blizej McGuinness Blvd.
Cell: 718-541-4993
Tel: 718-349-2525



OD 1976 SPRZEDAŻ DOMOW, WYNAJEM MIESZKAN, POWIERZCHNI KOMERCYJNYCH
WWW.YOURGREENPOINT.COM

Danuta Wolska, Broker Greenpoint Properties Real Estate



933 Manhattan Avenue
pom. Kent st & Java St.
Tel. 718-609-1485
Cell. 917-608-5344

WYCENA DOMÓW I MIESZKAŃ
25 LAT DOŚWIADCZENIA W SPRZEDAŻY
DOMÓW I WYNAJMOWANIU MIESZKAŃ!
WWW.GREENPOINTPROPERTIES.COM

Michał Pankowski

896 Manhattan Ave., Ste. 27 718-609-1560
Income Tax Preparation
Accounting • Consulting
Email: Info@mpankowski.com



Your ad could be in this space!



Consider Remembering Your Parish in Your Will.

For further information, please call the Parish Office.

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email eileen@CatholicCruisesandTours.com

www.CatholicCruisesandTours.com



Arthur's FUNERAL CHAPELS, INC.

Gwarantujemy Polska profesjonalna obsluge 24/7

718-389-8500

207 Nassau Avenue
Brooklyn, NY 11222

www.arthursfuneralhome.com

Arthur Dybanowski

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

- ✓ Ambulance
 - ✓ Police ✓ Fire
 - ✓ Friends/Family
- 24 Hour Protection at HOME and AWAY!
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts
Solutions as Low as \$19.⁹⁵ a month



CALL NOW! 800.809.3352



MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

As Shown GPS,
Lowest Price
Guaranteed!

This Button SAVES Lives!



Capri Jet Realty Corp.
Changing Lives. One Home at a Time
SINCE 1989
533 Metropolitan Ave, Brooklyn

SPRZEDAŻ, KUPNO, WYNAJEM DOMU?

Profesjonalna pomoc w języku polskim i angielskim w Nowym Jorku.

Darmowa wycena domow i mieszkani
Bezpłatna konsultacja przez telefon
AGENT Agata Landa, Capri Jet Realty 914.255.7284

Adwokat Andrzej Kaminski

Tel. 718-389-0450

Bezpłatna konsultacja w sprawach wypadkowych

Wypadki na Budowie

Workers Compensation

Sprawy Cywilne i Kryminalne

110 Greenpoint Avenue, Brooklyn, NY 11222